



## Kohtulahendite kogumik

### Euroopa Kohtu (üheksas koda) 21. oktoobri 2014. aasta määrus – BestWater International

(kohtuasi C-348/13)<sup>11</sup>

Eelotsusetaotlus — Õigusaktide ühtlustamine — Autoriõigus ja sellega kaasnevad õigused — Direktiiv 2001/29/EÜ — Infoühiskond — Autoriõiguse ja sellega kaasnevate õiguste teatavate aspektide ühtlustamine — Artikli 3 lõige 1 — Üldsusele edastamine — Mõiste — Veebilingid, mis võimaldavad juurdepääsu kaitstud teostele — Framing’u meetodi kasutamine

1. *Eelotsuse küsimused — Vastus, mille võib selgelt tuletada kohtupraktikast — Kodukorra artikli 99 kohaldamine (Euroopa Kohtu kodukord, artikkel 99) (vt punkt 12)*
2. *Õigusaktide ühtlustamine — Autoriõigus ja sellega kaasnevad õigused — Direktiiv 2001/29 — Autoriõiguse ja sellega kaasnevate õiguste teatavate aspektide ühtlustamine infoühiskonnas — Üldsusele edastamine — Mõiste — Veebisaidil üldsusele selliste linkide kättesaadavaks tegemine, millel klõpsates on võimalik vaadata teisel veebisaidil vabalt kättesaadavaid teoseid — Väljajätmine — Framing’u meetodi kasutamine, et lisada veebisaidile teiselt veebisaidilt võetud teos — Mõju puudumine (Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2001/29, artikli 3 lõige 1) (vt punktid 14–19 ja resolutsioon)*

### Resolutsioon

Ainuüksi asjaolu, et veebisaidil üldsusele kättesaadavaks tehtud kaitstud teos on lisatud teisele veebisaidile lingiga, kasutades selleks kohandatud raami (*framing*) nagu põhikohtuasjas, ei saa kvalifitseerida „üldsusele edastamiseks” Euroopa Parlamendi ja nõukogu 22. mai 2001. aasta direktiivi 2001/29/EÜ autoriõiguse ja sellega kaasnevate õiguste teatavate aspektide ühtlustamise kohta infoühiskonnas artikli 3 lõike 1 tähenduses, kuna asjassepuutuvat teost ei edastata seeläbi uuele üldsusele ja edastamisel ei kasutata tehnilist erilahendust, mis erineb algsel edastamisel kasutatud lahendusest.

<sup>11</sup> — ELT C 325, 9.11.2013.